

Multi-Top

New generation Portable scoreboard



- Le **Multi-Top** est un véritable tableau d'affichage portable, il fonctionne sur batteries et est équipé d'un pupitre repliable. Plus ergonomique, plus léger, facile à transporter, le nouveau **Multi-Top** offre également de plus grandes possibilités d'affichage. Avec son écran LCD rétro-éclairé pour un plus grand confort d'utilisation, le pupitre de commande est dorénavant programmable pour 14 sports et en plusieurs langues. Enfin, le nouveau **Multi-Top** est conçu pour être plus écologique à la réalisation, à l'utilisation et au recyclage.

- The **Multi-Top** is a genuine portable scoreboard running on batteries and equipped with a retractable control console. Ergonomic, lighter, easy to carry, the new **Multi-Top** offers more display functions as well. With a back-lighted LCD-screen for better comfort, the control console is now programmable for 14 sports in several languages. Moreover, the new **Multi-Top** was developed to be eco-friendly as far as its production, its use and its recycling are concerned.

- Die **Multi-Top** ist eine richtige tragbare batteriebetriebene Anzeigetafel und ist mit einem integrierten aufklappbaren Bedienpult an der Rückseite ausgerüstet. Ergonomisch und leicht zu tragen, bietet die neue **Multi-Top** weitere Anzeigefunktionen auch an. Mit dem komfortablen beleuchteten LCD-Bildschirm, ist jetzt das Bedienpult für 14 Sportarten in verschiedenen Sprachen programmierbar. Ausserdem wurde die neue **Multi-Top** so entwickelt, dass sie umweltfreundlicher ist, was ihre Produktion, ihren Gebrauch sowie ihr Recycling betrifft.



STRAMATEL

ZI Bel Air – F-44850 – Le Cellier – France

Tel : +33 (0)2 40 25 46 90 – Fax : +33 (0)2 40 25 30 63 - Email : stramatel@stramatel.com, www.stramatel.com



MultiTop

New generation Portable scoreboard

Possession de la balle, Côté du service

Ball possession, service side

Ballbesitz, Anschlagseite



Temps morts

Time-outs

Auszeiten

Tableau d'affichage portable fonctionnant sur batteries, équipé d'un pupitre escamotable intégré à l'arrière.

Utilisation possible avec des afficheurs 24-secondes pour le Basketball.
Eco-conception : des batteries plus légères, plus économes en énergie, une autonomie importante (20h).

Portable scoreboard running on batteries equipped with an integrated retractable control console at the back.

Extendable with 24-second shot-clocks for basketball.

Eco-friendly product development : lighter batteries, requiring less power large autonomy (20 hours).

Tragbare Anzeigetafel mit integrierten Batterien und einem aufklappbaren Bedienpult an der Rückseite.

Ergänzier mit 24-Sekunden-Anlagen.

Umweltfreundliche Produktentwicklung : leichtere und energiesparendere Batterien, lange Betriebsdauer (20 Stunden).

DESCRIPTIF TECHNIQUE

Dim. : 733 x 368 x 115 mm

Poids : 6 Kgs

Hauteur chiffres : 9 cm

Lisibilité : 35 m

Programme multilingue 14 sports

PRODUCT DESCRIPTION

Dim. : 733 x 368 x 115 mm

Weight : 6 Kgs

Digit height : 9 cm

Readability : 35 m

Multilingual 14 sport programme

PRODUKTBESCHREIBUNG

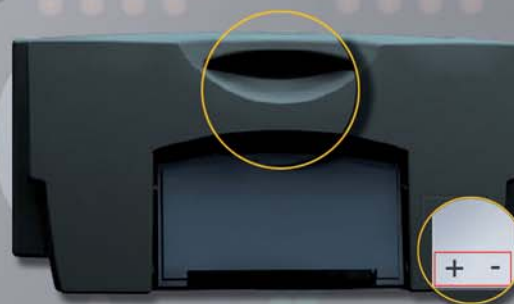
Abm. : 733 x 368 x 115 mm

Gewicht : 6 Kgs

Zifferhöhe : 9 cm

Sichtweite : 35 m

Mehrsprachiges Programm mit 14 Sportarten



Nouvelle poignée de transport

New carrying handle

Neuer Transport-Handgriff

Nouvelles batteries, plus légères

New lighter batteries

Neue leichtere Batterien

Pupitre repliable

Retractable console

Aufklappbares Pult



Nouveau pupitre avec écran LCD rétro-éclairé

New control console with a back-lighted LCD screen

Neues Bedienpult mit beleuchtetem LCD-Bildschirm

Judo, Karate, Water-Polo/Wasserball etc ...

Découvrez l'ensemble de notre gamme Top.

Find out more about our other models of portable scoreboards.

Finden Sie mehr über unsere anderen tragbaren Anzeigetafeln heraus.



STRAMATEL